



Ficha Técnica de Cortes

Frigorífico Vale do Sapucaí Ltda

Data:
31/01/25
Cód. FTMP&D
870



Avenida Wagner Lemos Machado, 1100 - Bairro Açude - Itajubá MG - Cep 37.504-326 Tel. (35) 3629-7400 CNPJ 01.702.122/0001-92 I.E. 324.386.933.0005-6

IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT IDENTIFICATION

Nome do produto:	Miudos Congelados de Bovino	Cód. do Produto:	40074
Product name:	Frozen Beef Offals	Destino:	Ucrania
Descrição Industrial:	Lingua	Marca:	Frivasa
Industrial Description:	Tongue	Revisão:	00
Classificação de Peso:	-	CONGELADO / FROZEN	
Weight Rating:	-		

DESCRIÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT DESCRIPTION

Obtido da cavidade bucal do animal, composto pelo músculo da língua, preparado pela remoção do osso hióide, gorduras, tecido conjuntivo e gânglios regionais.
Obtained from the animal's oral cavity, composed of the tongue muscle, prepared by removing the hyoid bone, fat, connective tissue and regional ganglia.

CARACTERÍSTICAS DE QUALIDADE / QUALITY CHARACTERISTICS

Remover todas as anomalias como: excesso de tecido conjuntivo, gânglios, ossos e gordura.
Remove all anomalies such as: excess connective tissue, lymph nodes, bones and fat.

ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO / PRODUCT SPECIFICATIONS

Composto por : Lingua / Composed of: Tongue.
Sem cortes operacionais e cor característica / No operational cuts and characteristic color
pH: Controlado na carcaça ≤ 5.99 / pH: Controlled in the carcass ≤ 5.99.

FOTOS ILUSTRATIVAS DO PRODUTO / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF THE PRODUCT



FOTOS ILUSTRATIVAS DAS EMBALAGENS / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF PACKAGING

PRIMÁRIA / PRIMARY



- Embalar as peças em saco plástico pigmentação azul / Pack the parts in a blue pigmented plastic bag.
- Posicionar etiqueta interna na borda soldada do saco / Position internal label on welded edge of bag.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.
- As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.

SECUNDÁRIA / SECONDARY



- Acondicionar de 18 á 24 embalagens por caixa / Pack 18 to 24 packages per box.
- Posicionar etiqueta interna na face superior da embalagem / Position the internal label on the top of the packaging.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.
- As informações da etiqueta deve ser preenchida conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.

FOTOS ILUSTRATIVAS DA ESTOCAGEM E TRANSPORTE / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF STORAGE AND TRANSPORTATION

CAIXA FECHADA / CLOSED BOX



- Utilizar modelo de caixa de papelão (tampa e fundo) conforme pré definido / Use cardboard box model (lid and bottom) as predefined.
- Posicionar etiqueta testeira horizontalmente na mesma face da caixa / Position the front label horizontally on the same side of the box.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.

PALETAGEM / PALLETING



- Deve ser estivado em duas torres, com fileiras de cinco e quatro caixas, organizada de forma uniforme, garantindo circulação de ar e segurança no contêiner refrigerado / It must be stowed in two towers, with rows of five and four boxes, organized in a uniform manner, ensuring air circulation and safety in the refrigerated container.
- Devem ser acomodadas entre 44 e 55 caixas por torre, conforme a configuração de cada uma, totalizando 11 fileiras por contêiner refrigerado / Between 44 and 55 boxes must be accommodated per tower, depending on the configuration of each one, totaling 11 rows per refrigerated container.
- Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.

PADRÕES MICROBIOLÓGICOS / MICROBIOLOGICAL PATTERNS

- Salmonella sp:** Ausência/25 g
- Listeria monocytogenes:** Ausência/25g
- Contagem padrão de microrganismo mesófilos aeróbios estritos e facultativos:** 1 x 10⁵ UFC
- Contagem de Staphylococcus aureus:** 5 x 10³ UFC
- NMP coliformes termotolerantes:** NMP 0,1g

INFORMAÇÕES ADICIONAIS / ADDITIONAL INFORMATION

Validade / Validity:	24 meses	Código DIPOA / DIPOA code:	0438/1883
Formato de data / Date format:	DD/MM/AAAA	Rastreabilidade / Rastreability:	1. Numero do SIF: 1883
Temperatura / Temperature:	-18°C		2. Data do Abate: Dia/Mês/Ano.
Forro / Lining:	Não aplicável		3. Numero do lote: 0
Lacre / Seals:	Não aplicável		4. Sexo dos animais: M ou F
Separadores / Separators:	Não aplicável		5. Idade dos animais: 0



ETIQUETAS (IMAGENS MERAMENTE ILUSTRATIVAS) / LABELS (PICTURES ARE FOR ILLUSTRATIVE PURPOSES ONLY)

ETIQUETA INTERNA / INTERNAL LABEL	ETIQUETA ADESIVA / ADHESIVE LABEL								
<div style="text-align: center; border: 1px solid black; padding: 2px; margin-bottom: 10px;"> </div> <p>FROZEN BEEF OFFALS - MIÚDOS CONGELADOS DE BOVINO TONGUE - LINGUA</p> <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; margin-bottom: 10px;"> <tr> <td style="font-size: 8px;">PRODUCTION DATE / LOT: DATA DE PRODUÇÃO / LOTE:</td> <td style="font-size: 8px;">DD/MM/AAAA</td> </tr> <tr> <td style="font-size: 8px;">FREEZING DATE: DATA DE CONGELAMENTO:</td> <td style="font-size: 8px;">DD/MM/AAAA</td> </tr> <tr> <td style="font-size: 8px;">AT -18°C THE PRODUCT SHOULD: A -18°C O PRODUTO DEVE SER CONSUMIDO ATÉ:</td> <td style="font-size: 8px;">DD/MM/AAAA</td> </tr> <tr> <td style="font-size: 8px;">TRACEABILITY CODE / CÓDIGO DA RASTREABILIDADE: 1883DDMMAA0000</td> <td></td> </tr> </table> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <div style="font-size: 8px;">INDÚSTRIA BRASILEIRA / PRODUCT OF BRAZIL</div> <div style="text-align: center;"> </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center; margin-bottom: 10px;"> <div style="font-size: 8px;">KEEP FROZEN AT MANTENHA CONGELADO À -18°C</div> <div style="text-align: center;"> </div> </div> <p style="font-size: 8px;">Registro no Ministério da Agricultura SIF/DIPOA sob n° 0438/1883 NÃO CONTEM GLUTEN / DOES NOT CONTAIN GLUTEN</p> <div style="font-size: 8px; margin-top: 10px;"> FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA. - ABATEDOURO FRIGORÍFICO AV. WAGNER L. MACHADO, N° 1100 - ITAJUBÁ - MG - BRASIL - CEP 37504326 - TEL.: (35) 3629-7400 - CNPJ 01.702.122/0001-92 - I.E. 324.386.933.00.56 </div>	PRODUCTION DATE / LOT: DATA DE PRODUÇÃO / LOTE:	DD/MM/AAAA	FREEZING DATE: DATA DE CONGELAMENTO:	DD/MM/AAAA	AT -18°C THE PRODUCT SHOULD: A -18°C O PRODUTO DEVE SER CONSUMIDO ATÉ:	DD/MM/AAAA	TRACEABILITY CODE / CÓDIGO DA RASTREABILIDADE: 1883DDMMAA0000		<p style="font-size: 12px;">Não aplicável / No applicable</p>
PRODUCTION DATE / LOT: DATA DE PRODUÇÃO / LOTE:	DD/MM/AAAA								
FREEZING DATE: DATA DE CONGELAMENTO:	DD/MM/AAAA								
AT -18°C THE PRODUCT SHOULD: A -18°C O PRODUTO DEVE SER CONSUMIDO ATÉ:	DD/MM/AAAA								
TRACEABILITY CODE / CÓDIGO DA RASTREABILIDADE: 1883DDMMAA0000									

ETIQUETA TESTEIRA / FRONT LABEL

TONGUE / LINGUA					
FROZEN BEEF OFFALS / MIUDOS CONGELADOS DE BOVINO					
Production Date / Data de produção: DD/MM/AAAA	Expiration Date / Data de Validade: DD/MM/AAAA	Qtde. 00	Lot / Lote: 000000	Product Code / Cod. do Produto: 00000	
Temperature / Temperatura: Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C		Tara: 0,00 Kg	Gross Weight / Peso Bruto: 00,00 Kg		
Traceability / Rastreabilidade: 1883DDMMAA0000		Net Weight / Peso Líquido: 00,00 Kg			
FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA CNPJ: 01.702.122/0001-92 - IE: 324.386.933.00-56 Av Wagner Lemos Machado, 1100 Açude - Itajubá - MG www.frivasa.com.br					
DOES NOT CONTAIN GLUTEN / NÃO CONTEM GLUTEN					Func: 00000/HMMSS
FRIVASA - FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA.					

EMBALAGEM PRIMARIA / PRIMARY PACKAGING

Código	Descrição	Quantidade	Tipo
66806	Embalagem plástica IWP com dimensões 80x80cm	1	Embalagem plástica
66624	Etiqueta interna modelo para o importador com dimensões 86x165mm	1	Interna
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão

EMBALAGEM SECUNDÁRIA / SECONDARY PACKAGING

Código	Descrição	Quantidade	Tipo
68483	Caixa de papelão Tampa/Fundo 30kg	1	Tampa/Fundo
58198	Etiqueta adesiva (testeira) cód. de barras 102x197mm	1	Testeira
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão

HISTÓRICO DE ALTERAÇÕES / CHANGE HISTORY

Revisão / Revision	Descrição / Description	Data / Date
00	Elaboração da ficha	31/01/2025

CÓPIA ELETRÔNICA / ELECTRONIC COPY
ESTE DOCUMENTO QUANDO IMPRESSO TORNA-SE CÓPIA NÃO CONTROLADA

ELABORADO POR	REVISADO POR	APROVADO POR
 Fernando Henrique da Silva P&D	 Carlos Eduardo Ferro Junior Gerente do Controle de Qualidade	 Saulo Barros Germiniani Diretor Comercial